L. 15. Rok 1886.

DZIENNIK ROZPORZĄDZEŃ

dla stoł. król. miasta Krakowa.

Przedpłatę roczną zła. 1, składać można w biurach Komisarzy obwodowych. Właściciele domów w Krakowie otrzymują dziennik rozporządzeń bezpłatnie.

Rada miejska.

Posiedzenie nadzwyczajne (45. kad. VII.) z dnia 21. kwietnia 1886. r.

Przewodniczący: Dr. Szlachtowski Feliks, Prezydent miasta.

Obecnych Radców łączie z I. Vice-Prezydentem miasta 33. Radców 26. nieobecność swoją na tém posiedzeniu usprawiedliwiło.

Sekretarz podaje do wiadomości wniesione do Rady pisma i tak:

1) Leonia Krausowa, właścicielka realn. pod l. 43. Dz. III., wnosi rekurs przeciw poleceniu budowania kloak, dania nowego wiązania dachowego i prosi o uwolnienie od grzywny. (L. Mgtu 6948). Przekazano Sekcyi I. —

2) Stanisław Wiktor, właśc. realn. pod l. 96. na Wygodzie, wnosi rekurs przeciw poleceniu przerobienia klatki schodowéj. (6894). Przekazano Sekcyi I. —

3) Filip Kwis, majster introligatorski, prosi o podwyższenie cen robót, dostawianych dla Magistratu. (7011). Przekazano Sekcyi I. —

Nowowstępujący radca miejski **Konrad Wentzl** wykonuje przyrzeczenie sumiennego pełnienia obowiązków i na własne żądanie zostaje przydzielony do Sekcyi I.—

Przewodniczący oznajmia, że głównym celem, dla którego zwołał dzisiejsze posiedzenie, jest **udzielenie zapomogi dla pogorzelców miasta Stryja.**

O ile jest poinformowany, nieszczęście pożarem wyrządzone, jest straszne. Należy zatém im prędzéj przyjść z pomocą pieniężną, a to tém więcéj, że już inne miasta z taką pomocą pośpieszyły. Rozchodzi się tylko o wysokość kwoty i pod tym względem otwiera dyskusyę.

R. m. Federowicz, który naocznie przekonał się o ogromie nieszczęścia, będąc w Stryju, proponuje udzielić pogorzelcom jako zapomogę kwotę 1000 zła.

R. m. Romanowicz zawiadamia, że Rada miasta Wiédnia dała na ten cel 3000 zła.

R. m. Muczkowski proponuje udzielenie kwoty 1500 zła., jako zapomogi dla pogorzelców Stryja.

Po wyjaśnieniu, udzielonėm przez Przewodniczącego, co do wykazu pozostałości kasowéj z roku 1885. według stanu kasy miejskiéj z dnia 20. kwietnia 1886. *Rada jednomyślnie uchwaliła udzielić zapomogę w kwocie 1.500. zła.* (198/pr.). —

Wyjaśnienie to opiewa:

Ulokowano w Towarzystwie wzajemnego kredytu na książeczkę N. 2289......	45.000 zła. — ct.
W gotówce znajduje się (wedle dzien.)	24.280 „ 51 „
Pozostałość wynosi sumę . . .	69.280 „ 51 „
Z tego należy jednak strącić:	
Koszta poniesione w roku bieżącym, na uprzątnięcie śniegu, dwukrotnie przez Radę uchwalone, w kwocie	11.000 zła. — ct.
Na rachunki kasie przekazane do wypłaty około....	6.000 zła. — ct.
czyli od powyż wykazanéj sumy należy strącić kwotę	17.000 zła. — ct.
Spodziewana pozostałość kasowa z r. 1885. wynosi zatém sumę . . .	52.280 zła. 51 ct.

t. j. **pięćdziesiąt dwa tysiące dwieście ośmdziesiąt złotych austr. 51 centów.** —

Przewodniczący zawiadamia Radę, że się zawiązał **obywatelski komitet ratunkowy dla pogorzelców miasta Stryja**, do którego należą: JE. Ks. Biskup Krakowski Dunajewski; prezydent miasta Dr. Szlachtowski; hr. Dębicki Ludwik; hr. Cieszkowski Zygmunt; p. Władysław Fischer, kupiec; p. Piotr Szymberski, inżynier ze Stryja — i Dr. Stanisław Tomkowicz. Wypada, aby Rada miejska delegowała ze swego grona do tegóż Komitetu kilku członków.

Wybrano radców miejskich Schwarza, Wentzla i Birnbauma. (199/pr.). —

Przewodniczący zawiadamia wreszcie Radę, że kwota 800 zła. przeznaczona uchwałą Rady m. dla ubogich miejscowych wyznania chrześciańskiego, zwiększona kwotą 114 zła. 4 ct. z kwesty w kościele N. P. Maryi uzyskaną, a przez p. Konopkę wręczoną, rozdaną została 107 osobom, prawie wyłącznie podupadłym majstrom i czeladnikom, jakto stwierdzają spisy i pokwitowania do właściwego aktu dołączone. (7456). —

Ze spraw na porządku dziennym posiedzenia zamieszczonych uchwalono:

Na wniosek Komisyi wodociągowéj: (*Sprawozdawca r. m. Dr. Domański*).

Na wydatki z czynności przygotowawczych do wodociągów, w roku zeszłym dokonane i w roku bieżącym dokonać się majace, wyznacza się kredyt w kwocie 10.000. zła. z funduszu pożyczkowego, jako zaliczka zwrotna, asygnować się mający. (7350). —

Na wniosek Sekcyi I-széj: (*Sprawozdawca naczelnik Wydziału ekonom. Umiński*).

1) Celem wyprostowania granicy parceli budowl. 759, własnością miasta będącéj, sprzedać Majerowi Hammerschlagowi, właśc. realn. L. $\frac{\text{140. Dzielnica VIII}}{\text{10. or. przy ul. Kupa}}$ położonéj, część gruntu z téjże pochodzącego, na planie sytuacyjnym przez Budownictwo miejskie dnia 17. lutego b. r. sporządzonym, kolorem czerwonym oznaczonego, obejmującego powierzchni 25·48 m² czyli 7 sążni kwadrat. za kwotę 35 zła. t. j. po 5 zła. za 1 sążeń kwadrat.

2) Koszta stempli, intabulacyi i spisania kontraktu poniesie nabywca.

3) Do podpisania kontraktu upoważnia się Prezydenta miasta, oraz Igo Vice-Prezydenta m. Józefa Friedleina i r. m. Dra Hajdukiewicza Jana. ($30976/_{85}$). —

Na wniosek Sekcyi I-széj: (*Sprawozdawca naczelnik Wydziału ekonom. Umiński*).

1) Celem zastósowania się z budową do linii regulacyjnéj ulicy Miodowéj, sprzedać Kalmanowi Teitelbaumowi, właścicielowi realności pod l. 109. Dz. VIII., przy téjże ulicy położonéj, grunt miejski obejmujący przestrzeń 4·72 m². czyli 1 sążeń 3 stopy kwadrat., na planie sytuacyjnym przez Budownictwo miejskie dnia 15. lutego b. r. sporządzonym, kolorem czerwonym oznaczony, licząc za 1 sążeń kwadrat. (3·569 m²) po pięć zła.

2) Koszta stempli, spisania kontraktu i intabulacyi poniesie nabywca.

3) Do podpisania kontraktu upoważnia się Prezydenta miasta, oraz I. Vice-Prezydenta Friedleina Józefa i r. m. Dra Hajdukiewicza Jana ($30381/_{85}$). —

Na wniosek Sekcyi I-széj: (*Sprawozdawca naczelnik Wydziału I. Umiński*).

1) Na rozszerzenie cmentarza krakowskiego nabyć od Agaty 1go ślubu Bieleniowéj 2go Kucielskiéj, grunt położony między traktem warszawskim, a gruntami do spadkobierców ś. p. ks. Ludwika Boczkowskiego należącymi, w Prądniku Czerwonym położony, na planie sytuacyjnym przez Budownictwo miejskie dnia 13. lutego 1885. sporządzonym, literami *f. g. h.* oraz parcelą gruntową $935/_5$ oznaczony, obejmujący powierzchni 400 sążni kwadrat. za sumę 400 zła.

2) Wydatek pokryć z funduszu zakładowego.

3) Do podpisania kontraktu upoważnia się Prezydenta miasta oraz I. Vice-Prezydenta m. Józefa Friedleina i r. m. Dra Hajdukiewicza Jana. (4629). —

Na wniosek Sekcyi I-széj: (*Sprawozdawca dyrektor Budownictwa miejskiego Niedziałkowski*).

1) Zatwierdza się się warunki, na podstawie których dozwolone być może założenie sieci telefonicznych w mieście Krakowie.

2) Zezwala się miejscowemu *Towarzystwu telefonów* na budowę sieci telefonicznych w mieście Krakowie, na zasadzie powyżéj wymienionych warunków. (7351).

Warunki, o których mowa, zamieszcza się poniżéj.

W końcu posiedzenia przedstawił **r. m. Dr. Jakóbowski Faustyn** następujący **wniosek naglący** do przyjęcia:

Rada miasta uchwali:

Do czuwania nad utrzymaniem w dobrym stanie budynku Sukiennic, wybrać osobną komisyę, złożoną: 1) z 3ch radców miejskich (fachowych budowniczych, lub inżynierów); 2) z p. Prylińskiego Tomasza, budowniczego, kierownika restauracyi Sukiennic. (7352). —

Na wniosek r. m. Romanowicza, uchwaliła Rada odesłać wniosek ten do Sekcyi I-széj.

L. 7457.

Warunki na budowę prywatnych sieci telefonicznych w mieście Krakowie.

§. 1. *a*) Druty telefonowe umieszczone być mogą pod gzymsem dachowym na konsolach, nie przenoszących 50 ctm. szerokości i takiéjże wysokości, lub na słupach żelaznych na dachach domów umieścić się mających. Konsole mogą się znajdować tylko w jednéj wysokości, wyjąwszy, gdyby Rada miejska inaczéj pozwoliła. Druty dla abonentów wolno sprowadzać po frontach domów ich zamieszkania. Na umieszczenie konsol i przeprowadzenie drutów koło domów, jakotéż na ustawienie słupów żelaznych ramionowych na dachach domów, potrzeba osobnego, wyraźnego pozwolenia właścicieli domów, które Magistratowi przed rozpoczęciem budowy ma być przedłożone. Słupy żelazne ramionowe (dźwignie), umieszczone na dachach, mają być tak wysokie, aby prostopadła odległość płaszczyzny dachu, od najbliżéj położonego drutu telefonicznego, co najmniéj 1·60 m. wynosiła. —

b) Druty telefonowe mają być tak założone, by w niczém nie przeszkadzały drutom telegraficznym, lub telefonicznym miejskim tak już założonym, jak i w przyszłości założyć się mającym, oraz drutom telegraficznym rządowym. Gdyby w przyszłości okazała się jakakolwiek niedogodność z powodu drutów telefonowych przedsiębiorstwa prywatnego, dla drutów telegraficznych, lub telefonowych miejskich, lub rządowych, jest Towarzystwo obowiązane, druty swe przełożyć natychmiast w inny sposób, dla powyższych drutów rządowych i miejskich dogodny. —

c) Każdy słup ramionowy na każdym domu ma być zaopatrzony osobnym gromozwodem (konduktorem), połączonym z ziemią, zapomocą miedzianéj drucianéj liny odgromowéj, grubości co najmniéj 1 ctm., sprowadzonéj do wody gruntowéj i tamże połączonéj z płytą miedzianą wielkości co najmniéj 90 ct. m. □, poniżéj lustra wody w ziemi umieścić się mającą, lub też z przyrządem Grünera w wadze co najmniéj 40 kgr. koksu w sposób powyżéj wymieniony, umieścić się się mającym. —

§. 2. Ustawianie jakichkolwiekbądź słupów, lub podpór na ulicach, lub placach publicznych, z reguły nie jest dozwolone, w okolicach miasta jednak, gdzieby nie było domów, lub odpowiednich murów do umieszczenia konsol z drutami, może wyjątkowo pozwolić Rada miasta na postawienie słupów z materyału i według konstrukcyi przez siebie zatwierdzonych i to w każdym pojedynczym przypadku z osobna, za opłatą 50 ct. rocznie od słupa, za użycie gruntu miejskiego.

§. 3. Na podziemne prowadzenie drutów telefonowych prywatnych potrzeba osobnego pozwolenia Rady miasta.

§. 4. Na każdym słupie ramionowym umieszczonym na budynkach mieszkalnych, należy obowiązkowo umieścić stósowny przyrząd usuwający drżenie i brzęczenie drutów,

przyczém jednakże pozostawia się do woli użycie bądź projektowanych przez przedsiębiorstwo, bądź innych równie skutecznych przyrządów, pod własną odpowiedzialnością Zakładu.

§. **5.** Wszelkie z wykonania przedsiębiorstwa telefonowego wyniknąć mogące niedogodności i szkody dla Gminy, ma przedsiębiorca na wezwanie Magistratu, bezzwłocznie uchylić własnym kosztem. Na zabezpieczenie tego obowiązku winien będzie przedsiębiorca złożyć w kasie miejskiéj kaucyę w kwocie 500 (pięćset) zła. z któréj Magistrat w razie opieszałości przedsiębiorstwa, upoważniony będzie bez interwencyi sądowéj pokryć szkody Gminie m. na jéj własności zrządzone, oraz pokryć koszta odnośnych robót, na rachunek przedsiębiorstwa dokonanych, przeciw czemu, jakotéż przeciw wysokości zarachowanych kosztów, lub wysokości zrządzonéj szkody, przedsiębiorstwu nie będzie służyć prawo podnoszenia jakichbądź zarzutów, przeciwnie obowiązane będzie przedsiębiorstwo uszczuploną w ten sposób kaucyę, bezzwłocznie do pierwotnéj wysokości uzupełnić.

§. **6.** Na żądanie Magistratu obowiązane jest przedsiębiorstwo, usunąć na swój koszt konsole, słupy i t. p. urządzenia w terminie czterech tygodni, od dnia doręczenia wezwania Magistratu.

§. **7.** Każda zamierzona nowa linia telefoniczna, zanim wniesione podanie o pozwolenie polityczne, ma być poprzednio przedstawioną Magistratowi, a względnie Radzie miasta do zatwierdzenia.

§. **8.** Przedsiębiorstwo obowiązane jest prowadzić wykazy kwartalne funkcyonujących linij i takowe Magistratowi z każdym pierwszym miesiąca nowego kwartału przedkładać.

§. **9.** Gdyby w razie pożaru druty telefonowe skutecznemu działaniu straży ogniowéj miejskiéj przeszkadzały, przysłużać będzie naczelnikowi téjże straży prawo, zarządzić przerwanie tych drutów, bez jakiegokolwiek odszkodowania, za powstałą ztąd przedsiębiorstwu stratę lub szkodę.

§. **10.** Zezwolenie na przeprowadzenie linij telefonicznych nie zawiera dla przedsiębiorstwa żadnego prawa wyłącznego i zastrzega się wyraźnie, że podobne zezwolenie każdego czasu, innym przedsiębiorstwom telefonicznym w mieście Krakowie udzielone być może, jak również, że zezwolenie niniejsze udziela się tylko z zastrzeżeniem odwołania tegóż, w każdéj chwili, bez żadnego prawa ze strony przedsiębiorstwa, do jakiegokolwiekbądź wynagrodzenia ze strony Gminy, przyczém Towarzystwo zastósować się winno do terminu w §. 6. niniejszych warunków oznaczonego.

§. **11.** Gdyby Rada miasta życzyła sobie połączyć zapomocą telefonów budynki miejskie, lub pojedyncze ubikacye onych, czy to między sobą, czy z biórem telefonowém przedsiębiorstwa, natenczas przedsiębiorstwo obowiązuje się nie pobierać od Gminy większego wynagrodzenia, jak połowę ceny rachowanéj abonamentom prywatnym.

§. **12.** Przekroczenie, któregokolwiek z powyższych warunków, narazi przedsiębiorstwo na ukaranie grzywnami w drodze administracyjnéj, a względnie na utratę prawa zarobkowania w Mieście Krakowie.

§. **13.** Gmina zastrzega sobie każdego czasu prawo nałożenia na przedsiębiorstwo opłaty od każdego abonenta, która jednak 5% opłacanéj przez pojedynczego abonenta kwoty przenosić nie będzie. Taksę tę włoży Rada miasta co lat trzy. —

L. 10117. OBWIESZCZENIE.

Magistrat wznawia rozporządzenie z dnia 6. lipca 1885. l. 17745. **odnoszące się do pływania łódkami po Wiśle**, i zarządza co następuje:

1. Pływania łódkami po Wiśle dla rozrywki dozwala się tylko pod tym warunkiem, że na każdéj łódce znajdować się będzie wioślarz z zawodu, biegły w kierowaniu łódką i pływaniu, a właściciele łódek pod tym tylko warunkiem wynajmować je mogą zgłaszającym się osobom.
2. Ktoby używał łódki, lub ją wynajął bez téj ostrożności, ulegnie dotkliwéj karze pieniężnéj a względnie karze aresztu.
3. Gdyby wskutek zaniedbania téj ostrożności wynikło niebezpieczeństwo dla życia ludzi, wynajmujący łódki będzie nadto za to odpowiedzialnym w drodze sądowo-karnéj.
4. Straż policyjna i kąpielowa czuwać będzie nad tém, aby powyższe postanowienia były wykonane, ma przeto prawo zabronić używania łodzi takich, na których nie będzie wioślarza i obowiązaną będzie donieść o tém Magistratowi, celem pociągnięcia winnych do odpowiedzialności. —

W Krakowie dnia 9. czerwca 1886. r.

Prezydent miasta
Dr. Szlachtowski. w. r.

L. 7038. ROZPORZĄDZENIE.

Na podstawie rozporządzenia ministeryalnego z dnia 9. maja 1875. Dz. p. p. l. 76. w interesie bezpieczeństwa i dobra publicznego, rozporządza się niniejszém, że **osobom prywatnym korzystającym z urządzeń gazowego oświetlenia nie wolno samowolnie zmieniać, naprawiać, lub przenosić rur gazowych i gazometrów.**

Do wykonywania takich i w ogóle wszelkich robót około prywatnych urządzeń gazowych, uprawniony jest w mieście Krakowie jedynie Zarząd gazowni miejskiéj, do którego się w razie potrzeby zgłaszać należy, a który otrzymuje równocześnie polecenie, aby zamówione przez osoby prywatne roboty **niezwłocznie** wykonywał.

Przekraczający niniejsze rozporządzenie, karani będą na zasadzie §. 6. powołanego na czele rozporządzenia grzywną od 1 do 100 zła. albo aresztem od 6 godzin do dni 14. —

Magistrat stoł. król. miasta Krakowa
dnia 22. maja 1886 r.

Ruch budowlany w miesiącu maju 1886. r.

WYKAZ I.

Pozwolenia udzielone przez Magistrat na budowy i roboty budowlane prywatne w mieście Krakowie, na zasadzie §. I. ust. bud. dla m. Krakowa.

L. porządk.	Dzieln.	Ulica	Nr. domu hipot.	Nr. domu or.	L. Mgtu	RODZAJ BUDOWY i nazwisko właściciela realn.	Data rozpoczęcia budowy	Budowniczy projektujący lub robotę prowadzący, oraz dotyczący majstrowie
1	I.	Rynek główny	20	26	3875	Przebudowa kloak na rury steingutowe		Ertel budow.
2		„	42	47	8823	Urządzenie nowego korytarza i wybicie 3ch drzwi sklepowych z okien, od strony ulicy Floryańskiéj, oraz budowa nowych schodów do piwnicy. Właśc. realn. Jan i Antoni Ziembińscy.		Owsiński budow.
3		„	28	34	9131	Przebudowanie komórek kloacznych. Właśc. realn. ks. Cecylia Lubomirska.		Matusiński budow.
4		Ś-go Krzyża	408	18	8238	Budowa wychodków. Właśc. realn. Stanisław Rehman.		Talowski budow.
5		Śtéj Gertrudy	501	29	8619	Zatwierdzenie planów dodatkowych na facyatę. Właść. realn. Szymon Lemberger.		
6		Pijarska	315	6	8204 8479	Budowa wiaduktu. Właśc. realn. Ks. August Czartoryski.	22/5	Beringer. budow.
7		Grodzka	96	31	7216	Odnowienie facyaty i przebudowa 2u piętrowéj oficyny. Właśc. realn. Stanisław Szwantowski.	22/5	Rybiński budow. Galiszkiewicz mstr. mur.
8		S-go Marka	257	6	8980	Budowa jednopiętrowego domu. Właśc. realn. Maryanna Butelska.		Ertel budow.
9			514	5	7969	Budowa domku w podwórzu dla stróża. Właśc. realn. Alfred Milieski.	26/5	Górski budow.
10		Sławkowska	288	29	7501	Przerobienie 2go piętra oficyn. Właśc. realn. Dr. Izydor i Maryanna Koperniccy.		Krzyżanowski mstr. mur.
11		Wiślna			6631 9855	Ustawienie letniéj cukierni i kawiarni na plantacyach m. wprost pałacu Biskupiego Właść. bud. Stanisław Roszkowski.		K. Zaremba architekt.
12	III.	Zwierzyniecka	37	32	4052	Budowa domu dwupiętrowego. Właśc. realn. Jan Pękalski.		Ertel budow.
13	IV.	Karmelicka	53	52	8566	Budowa inspektu murowanego. Właśc. realn. Jakób Tengler.		Müller budow.
14		Podwale	84	11	7084	Budowa murowanej werandy. Właśc. realn. J. Exc. Marya Dunajewska.	13/5	Siedek budow.
15		Łobzowska	89	6	7313	Przebudowanie domu. Właśc. realn. Zgromadzenie Zmartwychwstania Pańskiego.		Beringer budow.
16		„	parc.	L. 1483	7312	Budowa domu dwupiętrowego. Właśc. realn. Wandalin Beringer.	17/5	Beringer budow.

L. porządk.	Dzieln.	Ulica	Nr. domu hipot.	Nr. domu or.	L. Mgtu	RODZAJ BUDOWY i nazwisko właściciela realności	Data rozpoczęcia budowy	Budowniczy projektujący lub robotę prowadzący, oraz dotyczący majstrowie.
17	IV.	Batorego	parc.	L. 1469/1	6928	Budowa domu trzechpiętrowego. Właśc. realn. Teodor i Anna Talowscy.	26/5	Talowski budow.
18	V.	Szlak	190		6362	Budowa dwupiętrowéj oficyny. Właśc. realn. Adam Wilczyński.		Ertel budow.
19			47	41	7828	Budowa dwupiętrowego domu. Właśc. realn. Józef i Maryanna Guzikowscy.		Talowski budow.
20		Długa	19	38	7780	Budowa wychodków i dołu kloacznego. Właśc. realn. X. Kazimierz Siemiaszko.		Matusiński budow.
21	VI.	Lubicz	101	22	6890	Podniesienie budowy o 1dno piętro nad 2-ma stancyami parterowemi (plany dodatkowe do L. 2470/85). Właściciel realn. Tomasz Bartik.		Ertel budow.
22		Ś-téj Gertrudy	96	12	6583	Budowa piętrowéj oficyny. Właśc. realn. Dr. Ferdynand Eichhorn.		Luks budow.
23		Kopernika	26	6	8338	Przebudowanie domu parterowego i wymurowanie komórki kloacznéj. Właśc. realn. B. Zieliński.	20/5	Beringer budow. B. Zieliński mstr. ciesiel.
24		Wielopole	90	14	8491	Budowa dwupiętrowéj oficyny i studni. Właśc. realn. Józef Zasadzki.		Ertel, budow. Krzanowski, mstr. studn. Morawski mstr. mur. Oraczewski, mstr. ciesiel.
25		Starowiślna	79	18	6806	Budowa wychodków i dołu kloacznego. Właśc. realn. Spadkobiercy po ś. p. Zarembach.		Zaremba architekt.
26	VIII.	Dietla	parc.	L. 1779	8424	Budowa dwupiętrowege domu. Właśc. parceli Naftali Goldgart.	19/5	Kopald budow. Bruśnicki mstr. ciesiel.
27		Kupa	142	14	7944	Odnowienie facyaty, kominów i sklepień. Właśc. realn. Spadkobiercy Gryflów.	17/5	Luks budow.
28		Dajwór	Zakład czenia	czyszmiasta	6482	Budowa szopy na pomieszczenie parowego walca drogowego. Właśc. realn. Gmina m. Krakowa.		Urząd Bud. m. Federowicz mstr. ciesiel.
29			359	37	8361	Dobudowanie jednéj stancyi i sionki do domu parterowego. Właśc. realn. Maciéj Spałek.		
30		Miedzuch	252	17	9347	Odnowienie muru i wewnętrzne przeróbki. Właśc. realn. Salomon Tendler.		Luks budow.
31		Skawińska	38	10	7642	Wybudowanie wagi pomostowéj i kancelaryi. Właśc. realn. Natan Schönberg i Lipschütz.		Donhajser budow. Dębski mstr. mur.
32		Krakowska	79	7	7565	Budowa parterowéj murowanéj oficyny w podwórzu. Właśc. realn. Cezar Margulies.		Leopold Tlachna budow.

WYKAZ II.

Pozwolenia na drobne roboty budowlane na zasadzie §. 3. ustawy budown. dla m. Krakowa.

L. porządk.	Dzieln.	Ulica	Nr. domu hipot.	Nr. domu or.	L. Mgtu	RODZAJ BUDOWY i nazwisko właściciela realn.	Budowniczy projektujący, lub robotę prowadzący, oraz dotyczący majstrowie.
1	I.	Grodzka	71	40	6737	Przerobienie 2. okien froncowych na drzwi. Właśc. realn. Edward hr. Stadnicki.	W. Grabowski mstr. mur.
2		"	92	23	Karta pozwoleń bud. Nr. 56.	Odnowienie facyaty. Właśc. realn. Stanisław Armółowicz.	Matusiński budow. Drozdowski mstr. mur.
3		Ś-go Marka	514	5	Kartka pozwoleń bud. Nr. 38	Odnowienie facyaty. Właśc. realn. Kasa Oszczędności Rady powiat. Krakowa.	Miaskowski mstr. mur.
4		Wiślna	174	8	Kartka pozwoleń bud. Nr. 47.	Odnowienie 5. kominów i gzymsów.	Skóra mstr. mur.
5		"	179	9	Kartka pozwoleń bud. Nr. 57	Wybudowanie studni cembrynowanéj. Właśc. realn. Salomon Deiches.	W. Krzanowski mstr. stud.
6		Kanonicza	114	6	Kartka pozwoleń bud. Nr. 40	Odnowienie facyaty od ulicy i podwurza. Właśc. realn. Kapituła Katedralna.	Jura mstr. mur.
7		Floryańska	349	13	7014	Wybudowanie wystawki sklepowéj przed domem. Właśc. realn. Wojciechowski Kazimierz.	
8		"	333	26	Karta pozwoleń bud. Nr. 58	Odnowienie 9. kominów. Właśc. realn. Dobrzański Feliks.	Skóra mstr. mur.
9		Jagiellońska	205	9	8620	Przerobienie okien do zamykania na wewnątrz. Współwłaśc. realn. spadkobiercy ś. p. Dr. Jaszczurowskiego.	
10		Rynek główny	33	39		Reperacya gzymsu. Właśc. realn. Zuzanna Fischerowa.	Siedek budow.
11		Szczepańska	233	1	Karta pozwoleń bud. Nr. 54	Naprawa dachu i gzymsów w domu frontowym. Właśc. realn. Fortunat Gralewski.	
12	III.	Straszewskiego	6	10	7215	Postawienie altanny w ogródku Właśc. realn. Roman Midowicz.	
13	IV.	Krupnicza	8	14	8041	Naprawa dachu i założenie nowych rynien. Właśc. realn. Paweł Rutkowski.	
14		Karmelicka	47	24	7748	Naprawa dachu. Właśc. realn. T. Wróbel.	
15	V.	Warszawska			10600 / 85	Naprawa zewnętrzna facyat kościoła Ś go Floryana. Właśc. realn. Parafia Ś-go Floryana.	Ertel budow. Guzikowski mstr. mur.
16		"			8488	Odnowienie muru okalającego ogród probostwa. Właśc. realn. Probostwo Ś-go Floryana.	Guzikowski mstr. mur.
17		Szlak	166	30	Karta pozwoleń bud. Nr. 51.	Budowa studni wraz z pompą Właśc. realn. Wincenty Wąsikiewicz.	Piwowarski mstr. studn.
18	VI.	Ś-téj Gertrudy	134	11	7718	Przerobienie podłogi na 2. piętrze. Właśc. realn. Józef Zweig.	
19		Topolowa	115	15	Karta pozwoleń bud. Nr. 39.	Wyprawa facyaty. Właśc. realn. Antoni Dzięgielowski.	Miaskowski mstr. mur.
20		Starowiślna	73	4	8632	Naprawa dachu. Właśc. realn. Jan Fischer.	
21	VIII.	Nad Wisłą powyżéj mostu Podgórskiego			7647	Budowa łazienek letnich na Wiśle przy lewym brzegu. Właśc. łazienek S. Rosenberg.	M. Tlachna budow.

L. porządk.	Dzieln.	Ulica	Nr. domu hipot.	or.	L. Mgtu	RODZAJ BUDOWY i nazwisko właściciela realn.	Budowniczy projektujący lub robotę prowadzący, oraz dotyczący majstrowie.
22	VIII.	Krakowska	91	18	7005	Odnowienie facyaty i sieni głównéj. Właśc. realn. Spadkobiercy ś. p. Juliusza Augusta Johna.	Zabłocki mstr. mur.
23		„	343	58	7005	Odnowienie facyaty. Właśc. realn. Mojżesz Tiefenbrun.	Prokesz mstr. mur.
24		Kupa	142	14	7944	Odnowienie facyaty, kominów i sklepień w sieni 1. piętra. Właśc. real. Józef Liban.	

WYKAZ III

Pozwolenia na wydzielenia gruntów na zasadzie §. 4. ustawy budowniczéj dla m. Krakowa

L. porządk.	Dzieln.	Ulica	L. Mgtu	Parcela, Nr. realności i nazwisko właściciela.	Geometra
1	V.	Długa	6236	Wydzielenie parceli budowlanéj L. 1362/2 i parceli grunt. L. 1262/2 własność X. Siemaszki.	Pawikowski aut.
2		Szlak	6330	Wydzielenie parceli gruntowéj L. 1179/5. Właśc. Jan Mularski.	Pawikowski aut.
3		Pawia i Basztowa	7161	Wydzielenie parceli grunt. L. 1011/3. L. 1011/4 i parceli budowl. L. 1833. Właśc. Wincenty Mierzyński.	Zygmuntowski aut.
4		Warszawska	7439	Wydzielenie parceli grunt. L. 1104/2. Właśc. Antoni Chlipalski.	Jakubowski aut.
5	VI.	Lubicz i Aryańska	8945	Wydzielenie parceli gruntowéj L. 947 i 947/15. Właśc. Sokolnicki.	Pawikowski aut.
6	VIII.	Dietla	8652	Wydzielenie parceli gruntowéj L. 2428/3 i L. 389/3. (Gmina m.)	Urząd Budow. m.
7			8653	Wydzielenie parceli gruntowéj L. 2428/4 K. 389/4 i L. 2681/4. (Gmina m.)	Urząd Budow. m.

WYKAZ IV

Roboty budowlane na które zezwolenia w latach ubiegłych udzielono, roboty zaś dotyczące w r. b. w miesiącu maju rozpoczęte zostały.

L. porządk.	Dzieln.	Ulica	Nr. domu hipot.	or.	L. Mgtu.	RODZAJ BUDOWY i nazwisko właściciela realn.	Data rozpoczęcia budowy	Budowniczy robotę prowadzący, oraz dotyczący majstrowie.
1	IV.	Karmelicka	37	4	31934/81	Wyprawienie facyaty. Właśc. realn. Szymon i Antonina Ungarowie.	27/5	Kopald budow.
2	V.	Kurniki	155		2504/82	Wyprawienie facyaty. Właśc. realn. Wilhelm Gessner.	4/5	Ertel budow. Potrzebiński mstr. mur.
3		Zacisze	117	2	20170/85	Budowa kanału ściekowego. Właśc. realn. Pinkus Atteslánder.		Siedek budow.

Oprócz tego udzielił Magistrat do L. 4478 zezwolenie na wykonywanie profesyi kamieniarskiéj P. Janowi Wosikowi, zamieszkałemu pod L. 15. przy ulicy Strzeleckiéj i

do L. 6193 zezwolenie na wykonywanie profesyi studniarskiéj P. Wincentemu Krzanowskiemu, zamieszkałemu pod L. 17. przy ulicy Długiéj. —

Rada m. zatwierdziła plany sporządzone przez Urząd Bud. m. a mianowicie: Regulacyi ulicy Miedzuch do L. Mgstru 8613, oraz linii regulacyjnéj dla nowo projektowanéj ulicy, mającéj połączyć ulicę Loretańską z ulicą Garncarską do L. Mgtu. 8614.

Na groby na cmentarzu miejskim w miesiącu maju br. zatwierdzono **8 planów**: na większe familijne grobowce. Ogółem udzielono **74 pozwoleń** na różne budowle

Komisyj policyjno-budowniczych w miesiącu maju r. b. odbył Urząd budow. miejsk. **152.**

Zestawiono w Urzędzie budowniczym miejskim w Krakowie dnia 9. czerwca 1886 r.

L. 7937.

OBWIESZCZENIE.

Z powodu często zdarzających się wypadków, że w domach swieżo stawianych, nie ma odpowiedniego pomieszczenia dla stróżów domu, ci zaś przeważnie w piwnicach umieszczani bywają, co sprzeciwia się §. 42. ust. budowniczéj dla M· Krakowa z dnia 18. lipca 1883. l. 63 Dz. ust. i rozp. kraj., Magistrat stoł. król. miasta Krakowa wzywa pp. właścicieli domów, oraz pp. budowniczych projektujących, aby na przyszłość, **przy przedkładaniu** Magistratowi **planów na budowy nowych domów do zatwierdzenia, uwidaczniali wyraźnie ubikacyę, przeznaczoną na mieszkanie dla stróża;** w przeciwnym bowiem razie plany nie będą bliżéj rozpatrywane, lecz do właściwego poprawienia zwracane. —

Kraków dnia 18. maja 1886.

Prezydent miasta
Dr. Szlachtowski w. r.

L. 9986.

OBWIESZCZENIE.

Rada miasta na posiedzeniu dnia 10. czerwca r. b. uchwaliła następujące:

ROZPORZĄDZENIE SANITARNE,

dotyczące budowy i utrzymywania w porządku wychodków, dołów kloacznych i zlewnych, kanałów, zlewów, gnojowników i t. p.

§. 1. Doły kloaczne, wychodki, gnojowniki, stajnie, studnie, stawy, sadzawki, i inne tego rodzaju urządzenia, winny mieścić się w takiéj odległości od granicy sąsiedniéj i tak być zbudowane, aby na grunt, budynki i urządzenia sąsiedniéj realności, pod żadnym względem szkodliwie nie działały.

§. 2. Wychodków nie wolno bezwarunkowo stawiać od strony ulicy lub placu publicznego, ani też w miejscach z tychże widocznych.

§. 3. Wychodki winny być murowane i w całéj swéj wysokości zamknięte, tudzież o ile możności, od izb mieszkalnych tak oddzielone, aby pomiędzy kuchniami, lub pokojami z jednéj, a wychodkami z drugiej strony nie było bezpośredniej komunikacyi.

Drzwi prowadzące do korytarza, lub dostępów wychodkowych, winny być samozatrzaskowymi przyrządami opatrzone.

§. 4. Komórki kloaczne winny znajdować się na każdem mieszkalném piętrze i to w takiéj ilości, aby każde dla siebie całość stanowiące mieszkanie, miało własną komórkę kloaczną.

§. 5. Każda komórka kloaczna winna mieć osobne urządzenie wentylacyjne, otwór zaś stolcowy winien mieć pokrywę szczelnie domykająca się.

Drzwi zewnętrzne wychodków winny się łatwo i szczelnie domykać, a w publicznych lokalach jak n. p. restauracyach, kawiarniach i t. p. winny być urządzone do zatrzasku.

§ 6. Na rury spadowe używać wolno tylko takich rur, których mocz i kał kloaczny nie niszczy, a zatem rur kamionkowych szklonych, lub metalowych emaliowanych.

Rur spadowych ze źle wypalonej gliny, oraz tak zwanych drewnianych trąb, bezwarunkowo używać nie wolno. Rury spadowe powinny być wewnątrz, o ile możności, jak najgładsze, winny być ustawione pionowo i należy je zabezpieczyć od zamarzania.

Rury te nie mogą być obmurowane, a to dla ułatwienia dostępu do nich z każdej strony, aby uszkodzone miejsce bezzwłocznie można dostrzedz i naprawić.

Przedewszystkiém unikać należy ostrych zagięć, przy osadzaniu rur spadowych. Rur tych do wentylowania dołów kloacznych, lub kanałów używać nie wolno.

Na najwyższém piętrze, na którém się znajdują wychodki, winna mieć rura spadowa stósowną klapę, która służy do jej czyszczenia, lub też spychania zatrzymujących się gęstszych nieczystości kloacznych.

§. 7. Wychodki i doły kloaczne mają się przewietrzać osobnemi rurami, które winny mieścić się, o ile możności, przy kominach kuchen-

nych. Rury te winny wystawać nad szczyt dachu przynajmniéj na jeden metr.

§. 8. Ze względów sanitarnych, przyjmuje się obowiązujący w mieście Krakowie system dołów kloacznych, do wypróżniania pneumatycznego zastosowanych.

§. 9. Doły kloaczne winny być albo w dnie i bokach z cegły dobrze wypalonéj murowane, na zaprawie cementowej, wewnątrz cementem gładko wyprawione, albo całe wykonane bądź z betonu kamiennego, bądź z cegły na gorąco w smole maczanej; jako zaprawy w ostatnim razie używać należy asfaltu.

Sciany dołu murowanego winny mieć przynajmniej 0·45 metra grubości, betonowego 0·20 m. grubości. Wyprawa cementowa wewnętrzna powinna otrzymać przynajmniej 2 ctm. grubości, asfaltowa zaś 1 ctm. grubości.

Co się tyczy dołów z kamienia ciosowego, to używać należy kamienia drobnoziarnistego, zbitego, bez wady.

Ściany mają mieć w tym razie przynajmniéj 28 ctm. dno zaś 25 ctm. grubości. Sciany należy wyprawić cementem w grubości przynajmniéj 2 ctm. dno zaś w grubości 3 ctm.

Przy używaniu płyt kamiennych na dna, należy baczyć, aby były nieprzemakalne. Dno składać się ma wtenczas z 2 pokładów płyt, przedzielonych warstwą cementu na 3 ctm. grubą. Przy dołach murowanych należy wykonać dno na betonie o 20 ctm. grubości, z dwóch warstw dobrze wypalonéj cegły na płasko położonéj, cementem zalanej; między i na warstwach wspomnionych, należy dać warstwę cementu na 3 ctm. grubą.

Za prawidło do obliczenia potrzebnéj objętości dołu kloacznego, przyjąć należy 1 mtr. sześcienny dołu na każdy otwór stolcowy; najmniejszą wszakże objętość dołu stanowi się na 7. metrów sześciennych.

§. 10. Doły kloaczne tak zewnątrz budynków założone, jakoteż częściowo pod temiż się znajdujące, winny być od murów zabudowań sąsiednich zupełnie izolowane i tak w bokach naokoło, jako i pod dnem, warstwą iłową najmniéj na 30 centymetrów grubą, otoczone.

Dołów kloacznych nie wolno bezwarunkowo zakładać pod ubikacyami mieszkalnemi.

§. 11. Doły winny być sklepione, lub szczelnie płytami kamiennemi na zakład przykryte, również szczelnie mają być osadzone rury spadowe wentylacyjne.

W nakryciu dołu winien mieścić się otwór do czyszczenia 0·50/0.50. metr. mający w świetle, w szczelną podwójną pokrywę żelazną, lub drewnianą zaopatrzony.

Otwór ten ma znajdować się zewnątrz budynku i w miejscu łatwo dostępném z ulicy, lub placu publicznego. Prostopadle pod otworem wspomnianym, ma być w dnie zagłębienie, mające średnicy 0·15.—0·20. mtr. dno zaś dołu winno mieć spadek ku temu zagłębieniu.

§. 12. Na zamianę dołów kloacznych drewnianych, lub murowanych z dnem ziemném, na doły powyżéj przepisane, naznacza się termin jednego roku, licząc od wejścia w użycie niniejszego rozporządzenia.

§. 13. Doły zlewne stajenne i nawozowe podpadają pod te same przepisy, co i doły kloaczne. Dołów śmietnych na przyszłość urządzać nie wolno.

§. 14. Wszelkich urządzań dopuszczających dostawanie się kału z dołów do ziemi, lub do kanałów miejskich, jako to urządzenia t. z. dołów przewałowych, lub pochłonnych bezwarunkowo zakazuje się.

Przekroczenie pod tym względem karane będzie grzywną, urządzenia zaś podobne skasowane zostaną przez organa gminne z urzędu, na koszt i ryzyko właścicieli domów.

§. 15. Właściciele domów winni doły kloaczne utrzymywać w porządku i całości, oraz pilnować, aby się do dołów kloacznych nie dostawały ani woda, ani żadne stałe zanieczyszczenia, jak: słoma, popiół, szmaty, kości, lub jelita bydlęce, miotły i t. p. których systemem pneumatycznym usunąć nie można.

Zlewów gospodarczych nie wolno wpuszczać do dołów kloacznych, koszt wypróżnienia dołu kloacznego, do którego prócz kału i moczu dostaje się woda, lub inne płyny, ponosić będzie właściciel realności.

§. 16. W śródmieściu, gdzie do obecnéj chwili kał kloaczny odchodzi do kanałów miejskich, obowiązują co do zakładania wychodków te same przepisy, co przy systemie dołowym.

W ogóle stawianie nowych wychodków na kanałach miejskich, tylko wyjątkowo, w razie braku miejsca na podworcu, dozwalane będzie. Zakazuje się zanieczyszczania kanałów miejskich stałymi przedmiotami, jak również zmiatania śmieci, śniegu, lub wrzucania do nich lodu.

§. 17. W realnościach, gdzie bądź w podworcach, bądź w przyległych ulicach, lub placach, znajdują się kanały miejskie, ścieków z wodami tak meteorycznemi, jak i gospodarczemi, na ulice lub place miejskie wyprowadzać nie wolno. —

Scieki te należy wpuścić pod ziemię do kanałów miejskich. Okienka ściekowe w podworcach, jak również miednice, czyli muszle zlewne winny być zaopatrzone szczelném wodném zamknięciem.

§. 18. W realnościach w §. 17. opisanych, nie wolno wody z rynien dachowych puszczać na chodniki, lecz tylko do stósownych kanalików podziemnych, pod linią mrozu leżących, połączonych bezpośrednio z kanałami miejskimi.

Rury dachowe i zlewne służyć będą w tym przypadku równocześnie do wentylacyi kanałów miejskich i szluz prywatnych.

§. 19. Na wykonanie ulepszeń §. §. 17. i 18. objętych, naznacza się termin dwuletni, od dnia wejścia w życie niniejszego rozporządzenia, jak również postanawia się, że w realnościach położonych przy ulicach lub placach publicznych, w których Gmina miasta nowe kanały zbuduje, w rok po ich oddaniu do użytku publicznego, powyżej wymienione ulepszenia zaprowadzić należy.

§. 20. Właściciele domów obowiązani są swe kanały i szluzy prywatne utrzymywać w dobrym stanie i porządku.

§. 21. Przekroczenia niniejszego rozporządzenia ulegają grzywnie od 1 do 100 zła.

§. 22. Rozporządzenie niniejsze nie wstrzymuje wydanych już w tym kierunku poleceń Magistratu. —

Kraków dnia 10. czerwca 1886. r.

Prezydent miasta
Dr. Szlachtowski. r. w.

Nakładem Gminy m. Krakowa. — W drukarni A. Koziańskiego.